閣下
貴姓

南路狄姓是狄青之後

——狄氏文有宰相武有名將——

因爲當時廣南盜賊紛起，狄青曾奉命南征廣南即是廣東和廣西，當時一位同事贈他的，臨走，也將硯原件送返同事說：不過因一玩物而傷其廉，咁講，唉，友好餽贈的東西也列入貪咁嚴。狄青剿匪剿到那裏，留下一枝狄家人人馬，便在當地信官開族。其次北江的狄姓，是狄仁傑之後，狄仁傑是唐朝名臣，到了宋朝，他的一個玄孫狄燁，寄居在南嶽，因爲喜吟詩，賦性以林泉自適，嘗下嶺南遊玩，其後就在曲江住下。所以北江的狄姓，有一部份是狄仁傑之後。至於歷代來過廣東的，計在宋鎮宗時代，有狄，輔之，長沙人，曾來廣州任廣州知州，此公清廉得有點近於過當，臨離廣州調任之時，南海一切東西都不携帶北返，有一方石硯，是正端州出產，是必須隨時親此雄圖風光，庶不忘本。外江人來過廣州的，就這兩位，相信廣東狄是此兩枝人。

「二」

「完」

揚州史可法祠墓

竹坡

洪門歷史上稱史可法爲文宗，爲明末抗清之大英雄，洪人尤當憶念。

順治二年初夏，清兵在淮河流域取得勝利後，乘其戰勝餘威，立即包圍了揚州。揚州是南京的門戶，如有失，南京就很容易受到正面攻擊，揚州保得住，南京即可暫時無事，這是稍明地理形勢的人都看得出的。史可法因爲內外都受到牽制，并沒有援兵，乏缺軍糧，在這險惡的情況下，史可法不止沒有投降的思想，反而越加堅強他抵抗侵略者的決心。他早已存了寧可戰死，不願投降之志，故此安排好了自己身後事。他沒有兒兒子，祇有一個義子史德威在他跟前。他吩咐史德威，如果他兵敗身死，一定要把他的遺體葬在南京孝陵旁邊，或葬在李庭芝，姜才祠堂之側。

史可法困守孤城，英勇抵抗，清軍屢次誘降，都被他嚴詞拒絕。如是者和敵人周旋了十天之久，終於兵敗被殺。揚州城陷後，清兵入城大事屠殺，死傷平民無算。等到事稍平定，而天氣炎熱，遍地遺屍，無法辨認，史德威費盡功夫都找不到史可法的屍首，祇認出他的一隻鞋子而已。史德威沒法，祇好用葬衣冠的辦法，拿着史可法生前用過的朝笏和靴子，連同找到的一隻靴，在梅花嶺下草草埋葬。當時祇堆了些石塊，做上了記號，以便識辨，要等候將來才作另外打算。這是一向的傳說。但根據史法的七世孫已故畫家史駿卿（常鵬）在四十年前所說，史可法殉國後第二年的清明節前一日，在南京的家屬，才檢出了史可法的袍笏，買了一口棺把它裝起來，並把已融的靴子挖出，一起放在棺內，重爲舉行安葬儀式，並樹立了一塊「史公憲之之墓」的基碑，到乾隆年間，大概因爲乾隆帝大贊史可法之故也，人們才敢改刻了一塊較大的，並加上史公的一套官銜，原碑就不知去向了。

原來的梅花嶺，離史可法墓邊還有數十丈，中間又被人走出一條大路來，修祠的人便在墓後二三丈遠的地方，重堆起一個小土阜，作爲影山，并種上梅花，稱它爲小梅花嶺。

從祠墳不遠之處，走過神道石橋，便是墓門和巍峨的享堂，享堂的後面就是衣冠塚，墳前立有石碑，門上懸着「史忠正公墓」的石額。

「二」

（詩）（壇）

賀中華職工會紀念大慶典

何彩詒

其一

光陰駒隙等流川
紀念鴻開卅五年
調協清平和美景
經宏道德誌瓊筵
維持正論心神着
聯絡朋情鐵石堅
飲罷允宜長遡想
而今紫氣步前賢

其二

紀念中華職總峨
扶桑日上交枝柯
天下海外都繁盛
此後群雄造益多
家國興亡人有責
干戈消滅世咸和
華僑自是昇平日
頌德歌功擊節歌

大家庭住宅出賣

超過一千二百方尺，最近修改，位於近Rupert St.主要層四睡房，另閣頂兩睡房，又土庫兩睡房完竣，好風景，開價至六萬五千五百元。電話：J. Rattan 591-3664, Greyfriars Realty 588-0131.

想住美麗全土庫值得登門來參觀

裝修靚 價錢平 地方靜 人贊賞
電話：四三七－四八八一

宜人執蒔仔

有意者下午七時半電話三二五－四〇二一

文華商業大廈招租

（全新管理）本大廈二樓及地下土庫平價招租，適宜各行門市生意及各行業寫字樓，面積由二百尺起至四千餘尺，大廈內有升降機，冷暖空氣調節及停車場，並已租出有銀行，百貨公司，政府酒房，大酒樓，旅行社及寫字樓在營業中，地點旺盛，租金便宜，租約長，有意者請移玉步緬街六一一號二樓203-611 Main St. Vancouver, B.C. Canada文華商場租務處袁君洽。電話（六〇四）六八二－一八五一洽商。

聘請修理貨車技工

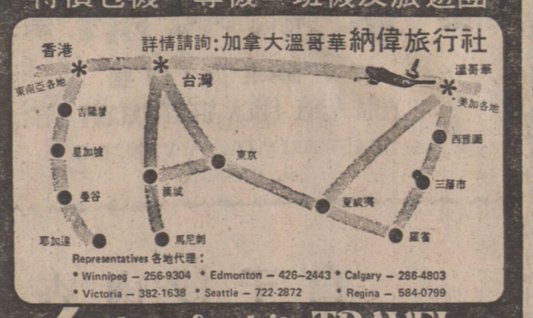
私人機構有聘任修理貨車機器，以有經驗爲最合，或有意應聘者請電話433－3016下午六點後，681－2544由上午八時至五時間余君約面議。

溫哥華市立學院(V.C.C.)懷恩中國文化學院合辦

國語中文教學招生

（一）日期：九月十九日開始
（二）時間：日間班—星期一、三下午三時半起
夜間班—星期二、四晚七時半起
星期六班—星期六上午九時起
（三）地點：西四十九街V.C.C. Langara
（四）班別：分成人及學齡兒童班
（五）學費：依法可報減當年入息稅
（六）簡章：請參閱九月十日本埠英文報，或電話：324－5324，星期一至星期四上午九時至晚九時詢問

團遊旅及機包、專機、班機特價



love & white TRAVEL
3746 MAIN ST., VANCOUVER, B.C., CANADA TEL: (604) 873-4801
185 E. PENDER ST., VAN, B.C., CANADA TEL: (604) 689-0501

文華花店
Mandarin Florist

154 East Pender St., (China Town)
Vancouver 4. B. C
Tel: 687-9605

本店常備 四季鮮花 盆栽樹木 新型設計 結婚花球 花籃衿花 花圈花牌 僑胞光顧 無任歡迎

酒牌及餐館自賣

本餐館位於市中心興旺地區，因股東另謀別業，生意向穩定，有意者請下午三時後撥電話與梁標洽電二七三－五六〇五

靚車廉讓

七三年潘迪(Grand Prix)豪華房車全部電動，冷氣，請五時前電話三二一－一五四一。

西區靚屋大平賣

高尚住宅區，四房兩廳，土庫半完成，有車房地毯。請電七三一－〇三六四

新裝土庫出租

兩房一廳廚廁雪櫃各樣齊備近學校市場三十二街近緬電879 6495

光猛大睡房出租

位近華埠派亞街有床供用。電話二五四－壹一三〇

埠仔餐館出售

適合家庭式，有淡酒牌，有意經營者請來信：Box 447 Armstrong, B.C.

活用太極拳

散手擒拿 自衛健身
電話：八七四－四九三式

新裝修土庫出租

二房一廳，廚厠齊，包電火，洗衣機，近學校，巴士站，電話：321－6500

士多舖出讓

住宅士多，設備齊，租廉長批，每日生意約三百元，舖後另有光猛客廳兩睡房。電八七六－九一七三或四三八－五七二九洽

新屋樓下全層出租

電話438－8403或433－5505

土庫出租

二房一廳設備齊全，有意請電話：三二一－八一五二

百信公司九月盤：

❶緬街夾世街近女皇公園一廳兩房小平房，內部新裝修全鋁窗地毯浴室廚房抽氣機，價四萬三，接近地價。
❷面對展覽會兩年新多層式栢文一組，樓下兩廳廚厠樓上兩大房浴室全舖地毯，屋頂花園地下泊車，開價四萬五。
❸西區十組新型栢文，全部高尚清靜住客，內部保養一流，單位特大，九組一睡房一組兩睡房，專人打理。

陳宗怡 ANDY CHAN 電二九一－六七六四。百信實業公司電六八四－八〇二五。傳呼電話 687-7711 Page 802

僱經驗管電力車機

婦女小樓及夏季衣廠請到：Surrey Classics 55 Water St., 四樓洽。

僱經驗裁剪工人

婦女衣服衣廠。請到：Surrey Classics Mfg. Ltd. 55 Water St. 四樓洽。

酒家招標出售

茲有餐館全座，採取競標方式出售，良好地點，原名：（Yuet Yang Palace Restaurant）位於菲沙街近京士威，有一百一十座位，附有停車場，餐房設備傢私燈飾齊全，具有租約，欲知詳情，可索取清單參考，有意投標，請逕與卜普(E. Popil)接洽。電話 873-6391，由週一至週六均可洽詢。R. E. Jamison, Receiver-Manager.

香港市塲有限公司
GRAND TRADING
265 E. Hastings St., V6A 1P2
Vancouver, B.C.
電話：669-5913

本市塲定於九月十日（星期六）開張營業
新張期間，舉行特價酬賓，（除白米及特價品外）九折優待，並有優待證，及贈品贈送，先到先得，贈完爲止。
新張酬賓由九月十日九至月十九日止。

樓上一廳房傢私租

合兩人住，獨立門口，另有單房歡迎學生。874－9284 681－1912

五畝半鷄蛋園招租

分類屋與發行執照，所有機具，兩睡房屋，舖位發售瓜菜及鷄蛋生意興旺。欲知詳情電話 463－8653 位於 22973－132 Ave., Hiney, B.C.

樓上兩房一廳出租

二街東夾域多利街，厨浴室爐頭齊電話：253－9784

教授鋼琴

經驗女教師教授各級鋼琴保送考試。電話：三二七－三八九二

土庫出租

兩年新，位六街及緬街，平賣。抵過交租日874－6296夜684－7272

柏文自賣

兩年新，位六街及緬街，平賣。抵過交租日874－6296夜684－7272

餐館聘請工人

宜男企檯一名打什一名電話：二五四－三〇八四

平鋪地毯

THLE及LINO，工作保證，免費估價。六時後電話：七三一－〇二一八。

屋主自賣或出賃

實淨大屋近學校巴士兩副厠所廚房可容兩伙居住電話三弍七－五九八九周洽

孖屋一邊出租

樓上兩房樓下一廳一厨卡勒街夾尼巴街電話：二五四－三二三六

光猛土庫出租

三房一廳厨房浴厠爐頭雪櫃齊各自門戶近菲沙廿六街東電話：八七六－八一四三

屋主自賣或出賃

實淨大屋近學校巴士兩副厠所廚房可容兩伙居住電話三弍七－五九八九周洽

平鋪地毯

THLE及LINO，工作保證，免費估價。六時後電話：七三一－〇二一八。

餐館聘請工人

宜男企檯一名打什一名電話：二五四－三〇八四

柏文自賣

兩年新，位六街及緬街，平賣。抵過交租日874－6296夜684－7272

土庫出租

二街東夾域多利街，厨浴室爐頭齊電話：253－9784

教授鋼琴

經驗女教師教授各級鋼琴保送考試。電話：三二七－三八九二

士庫出租

卅九街緬街，二房一廳，浴厨爐雪櫃齊，獨立門戶，近學校巴士下午五時後電話三弍七－五二弍二楊太。

殷紹波會計師專理

特別專門管理股份生意，股份公司，報告入息稅，價銀克已及標準工作，能收接及送回以符合你的適餘，六時後住宅電話。

William Yen & Associates
1150 Robson Street
Vancouver, B.C.
Office 669-2321
After 6:00 p.m. Res. 298-5160
Mr. William Yen

美容院僱請電髮師

本美容院設在本埠市中心擬僱請男女電髮師傅須流利英語，兩年經驗以上，每月入息可能由一千元至一千五百元。電話：六八二－七二八一或四三五－五六七七

士庫出租

卅九街緬街，二房一廳，浴厨爐雪櫃齊，獨立門戶，近學校巴士下午五時後電話三弍七－五二弍二楊太。

餐館出讓

雲島 Gold River 唐番餐館獨市生意出讓生意好取價六萬五千有意請電一二二－二八三－二四四三黃洽

吉屋全間出租

共有兩層，每層有兩睡房厨厠雪櫃爐頭。電話三二四－一七八七

商業樓自賣

前有舖位，後有上下層孖屋，十萬餘。（實業經紀歡迎）電話：六八四－一三七七黃洽

聘請厨師

雲島餐館宜康西餐厨師一名要三年以上經驗爲合薪高有意請電話（一一二）二八三－二四四三黃洽

專教英文入籍班

初、中英文班，學童中文，中英講授，有意報名電254－3893 假日照常。

屋主減價自賣

列治文區唐人業主將一邊孖屋廉售，四年新三睡房一個半厠所，土庫亦齊全，有兩睡房，一廳一厠所，特價五萬九千元抵買，好過買 Town House 請電四三三－三五六一或二七一－〇八九四。

上等西餐館出賣

位於列治文購物中心，一流設備，租廉，專營牛扒生意，年做廿多萬元，利潤高，因股東離埠急賣，有意者請電話三二一－三三八二詢問。

聘請枱板厨師

某酒家宜枱板（開邊工作）厨師一名，須有五年以上經驗，要以能泡製特別菜式者爲合，薪金從優，有意應徵者，請於星期一至五上午十時至下午三時，到勞工處（Manpower）與 Mrs. Grace Graham接洽。地址：Canada Employment Centre 5550 Fraser St., Van., B.C.

有入息雙聯屋出賣

位於1580 East 1st Ave., 利用收租充銀期，每組有三睡房，大厨房客廳，包括霜櫃餐爐，取價八萬二千五百元。電話：Noel Marples 596-2203, Bernie Leong 531-1514 Hampshire Realty 584-9244廿四小時應命。

健康 * 健康 * 健康 *